

**Standardradio,
Standardradio med CD,
Premiumradio (EU),
Premiumradio uden CD
(USA) og
Premiumradio til
Nordamerika**



BETJENINGSVEJLEDNING
Standardradio og Premium-radio
OMAL212741 UDGAVE G7 (DÄNISCH)

John Deere GmbH & Co. KG
John Deere Werk Mannheim

Global udgave
PRINTED IN U.S.A.



Introduktion

Forord

LÆS DENNE MANUAL grundigt, for at blive fortrolig med hvorledes radioen betjenes korrekt. Denne betjeningsvejledning foreligger muligvis i andre sprog (ret henvendelse til John Deere mht. bestilling).

BETJENINGSVEJLEDNINGEN SKAL BETRAGTES som en vigtig del af din maskine og bør følge med maskinen, hvis du sælger den.

NOTÉR PRODUKTIDENTIFIKATIONSNUMMERET (P.I.N) på den afsatte plads i afsnittet Specifikationer. Notér venligst alle tallene korrekt. I tilfælde af tyveri kan dette nummer være vigtigt ved eftersøgningen. Derfor anbefales det at registrere dette nummer andetsteds.

OULXBER,0002972 -74-09FEB16-1/1

Indhold

Side	Side
Modeloversigt og funktioner	
Modeloversigt00-1	Indstilling af tastfunktionen (KEY PRG)..... 15-5
Sikkerhed og generel information	Trafikinformation (kun Europa)
Vigtige bemærkninger05-1	Trafikinformation (kun Europa)20-1
Bestemmelsesmæssig brug05-1	
Sikkerhed på vejen05-1	Eksterne lydkilder
Bortskaffelse05-1	Eksterne lydkilder25-1
Basisindstilling for radiomodtagelse05-1	
Generel betjening	CD-funktion (kun standard radio med CD og Premium-radio)
Styreenheder og betjeningslementer	Anvendelse af CD'er (generel information) 30-1
- Radio uden CD 10-1	Start af CD-funktion30-1
Styreenheder og betjeningslementer	Udkastning af CD30-1
- Radio med CD 10-2	Betjening af CD-afspiller (afspilningsfunktion)....30-2
Tænd/sluk for radioen..... 10-3	
Justering af lysstyrke for radiobelysning (ILLUM) 10-3	MP3-funktion (kun Premium-radio)
Indstilling af lydstyrke 10-3	MP3-funktion (generel information)35-1
Sådan sættes radioen på lydløs (MUTE) 10-3	Sammensætning af MP3-CD'en35-1
Tænd/sluk for bekræftelses-bip-lyd (BEEP) 10-4	Sammensætning af USB-datamedie35-2
Indstilling af maks. lydstyrke ved tændt strømfor- syning (ONVOL) 10-4	ID3-tags35-2
Indstilling af lyd 10-4	Start af MP3-funktionen fra CD35-2
Indstilling af lydstyrkedistribution til venstre/højre (BAL) 10-4	Tilslutning af USB-datamedie og start af MP3-funktion35-2
Indstilling af lydstyrkedistribution foran/bagtil (FAD) 10-4	Scrol gennem titelinformationer (SCRL) tænd/sluk.....35-2
Tænd/sluk for loudness (LD) 10-5	Afspilning af MP3 eller WMA-filer35-3
Genetablering af lydindstillinger 10-5	
Radiofunktion	Bluetooth®-funktion (kun Premium -radio)
Indstilling af radiomodtageren 15-1	Bluetooth®-funktion, generel information 40-1
Kanalnavn..... 15-2	Aktivering af Bluetooth® 40-1
Start af radiofunktion 15-2	Aktivering/deaktivering af Bluetooth® (BT MODE) 40-1
Tænd/sluk for RDS funktioner 15-2	Valg af tilslutningstype (CON-TYPE) og parring af apparater (BT-PAIR) 40-2
Valg af bølgebånd/hukommelsesniveau 15-2	Bluetooth®-enhed tilsluttet (BT-JOIN) 40-2
Sådan tunes der ind på en station..... 15-2	Overførsel af og adgang til telefonbogsdata..... 40-2
Følsomhed for søgefunktionen..... 15-3	Modtagelse og udførelse af opkald 40-3
Sådan gemmes en station..... 15-3	Afspilning af audio-filer (BT AUDIO)..... 40-3
Valg af gemte stationer..... 15-3	
Scanning af gemte stationer (PRSTSCAN)..... 15-3	SiriusXM®-satellitmodtagelse (Premium-radio kun til Nordamerika)
Afsøg bølgebåndet for stationer der er til rådighed (BANDSCAN) 15-4	SiriusXM®-radio, generel information 45-1
Programtype (PTY)..... 15-4	Visning a XM-serienummer 45-1
Treble-reduktion under interferens (HCUT) 15-4	XM-radiofunktion 45-1
	Start af XM-radiofunktion..... 45-1

Fortsættes på næste side

Originale instruktioner. Alle informationer, illustrationer og specifikationer i denne manual er baseret på de senest tilgængelige informationer på udgivelsestidspunktet. Ret til ændringer forbeholdes til enhver tid og uden varsel.

COPYRIGHT © 2017
John Deere GmbH & Co. KG Mannheim Regional Center
Zentralfunktionen
All rights reserved.
A John Deere ILLUSTRATION™ Manual
Previous Editions
Copyright © F7

	Side
Valg af XM-frekvensbånd (hukommelsesniveau)	45-1
Valg af XM-kanaler	45-2
Sådan gemmes XM-kanaler	45-2
Valg af gemte XM-kanaler	45-2
XM-kanaler, kategorimodus tændt/slukket (CAT)	45-2
Valg af XM-kanaler, kategori	45-2
Indstilling af tastfunktionen (KEY PRG)	45-2
Systeminformation	45-2

Specifikationer

Specifikationer	50-1
Produktidentifikationsnummer og SiriusXM®-serienummer	50-1
Fejlmeldinger og fejl	50-2
Overensstemmelseserklæring	50-3

Modeloversigt og funktioner

Modeloversigter



Standardradio



Standardradio med CD-afspiller



Premium-radio (EU)

Hovedfunktioner:	Radio	Tilslutning af eksterne indretninger	CD	CD, MP3/WMA	USB	Bluetooth®	SAT radio
Standardradio	X	X					
Standardradio med cd-afspiller	X	X	X	X			
Premium-radio (EU)	X	X	X	X	X	X	

Bemærk: Billederne viser en "Second Edition"-radio med lyst farvet tekst på mørk baggrund. "First Edition"-radioer har en anden skærm med mørk tekst på lys baggrund.

Fortsættes på næste side

OULXBER,00029BA -74-10FEB16-1/2

LX272576 —UN—09FEB16

LX272570 —UN—09FEB16

LX272572 —UN—09FEB16



Premium-radio uden CD (USA)



Premium-radio for Nordamerika

Hovedfunktioner:	Radio	Tilslutning af eksterne indretninger	CD	CD, MP3/WMA	USB	Bluetooth®	SAT-radio
Premium-radio uden CD (USA)	X					X	XM-klar
Premium-radio for Nordamerika	X	X	X	X	X	X	X
Bemærk: Billederne viser en "Second Edition"-radio med lyst farvet tekst på mørk baggrund. "First Edition"-radioer har en anden skærm med mørk tekst på lys baggrund.							

OULXBER,00029BA -74-10FEB16-2/2

LX272573 —UN—09FEB16

LX272571 —UN—09FEB16

Sikkerhed og generel information

Vigtige bemærkninger

Instruktionsbog: Læs denne betjeningsvejledning omhyggeligt, og gør dig fortrolig med radioen, inden du anvender den. Opbevar denne betjeningsvejledning i køretøjet til senere brug.

Installationsbemærkning: Radioer med CAN-forbindelse er forbundet med elektronikken i

køretøjet, som den er monteret i. Denne type radio skal frigives af en John Deere-forhandler, inden den kan anvendes i et andet køretøj. Ellers fungerer den ikke.

Radiofrekvenser (tuner frekvensbånd): Hvis en radio eftermonteres, skal forhandleren sikre at modtageren er indstillet til modtagelse af det regionale frekvensbånd. Ellers kan en del radiokanaler og services ikke modtages.

OULXBER,00029BB -74-09FEB16-1/1

Bestemmelsesmæssig brug

Radioen er konstrueret til anvendelse i et landbrugskøretøj med 12-volts system i køretøjet og installation i en 1-DIN slot.

OULXBER,00029BC -74-09FEB16-1/1

Sikkerhed på vejen

⚠ FORSIGTIG: Sikkerhed på vejen er af yderste vigtighed. Betjen kun radioen, hvis de trafikale forhold tillader det. Gør dig fortrolig med radioen, inden du kører køretøjet. Vælg en passende lydstyrke til kørslen.

⚠ FORSIGTIG: Radioen må ikke være et distraherende element, når den er tændt.

Sluk for radioen, når arbejdsopgaverne kræver fuld koncentration.

⚠ FORSIGTIG: Indstil lydstyrken til et niveau, hvor det er muligt at høre akustiske advarsels signaler fra politi, brandvæsen eller ambulancer i tide.

⚠ FORSIGTIG: Hvis radioens lydstyrke er indstillet for højt, kan det forårsage høreskader.

OULXBER,00029BD -74-09FEB16-1/1

Bortskaffelse

Et ældre radiosystem må ikke bortskaffes med husholdningsaffaldet!

Det ældre radiosystem skal bortskaffes på din lokale genbrugsstation.

OULXBER,00029BE -74-09FEB16-1/1

Basisindstilling for radiomodtagelse

VIGTIGT: Radiomodtageren skal tunes hen på to landespecifikke bølgebånd (tuner-frekvensbånd). Hvis ikke bølgebåndene (tuner-frekvensbånd) er indstillet korrekt, er det evt. ikke muligt at modtage nogen radiostationer.

Generelt er radion allerede indstillet korrekt, når den leveres. I sjældne tilfælde kan det dog være nødvendigt at nulstille den. Se "Indstilling af radiomodtageren" i afsnit 15, "Betjening af radioen".

OULXBER,00029BF -74-09FEB16-1/1

Generel betjening

Styreenheder og betjeningselementer - Radio uden CD



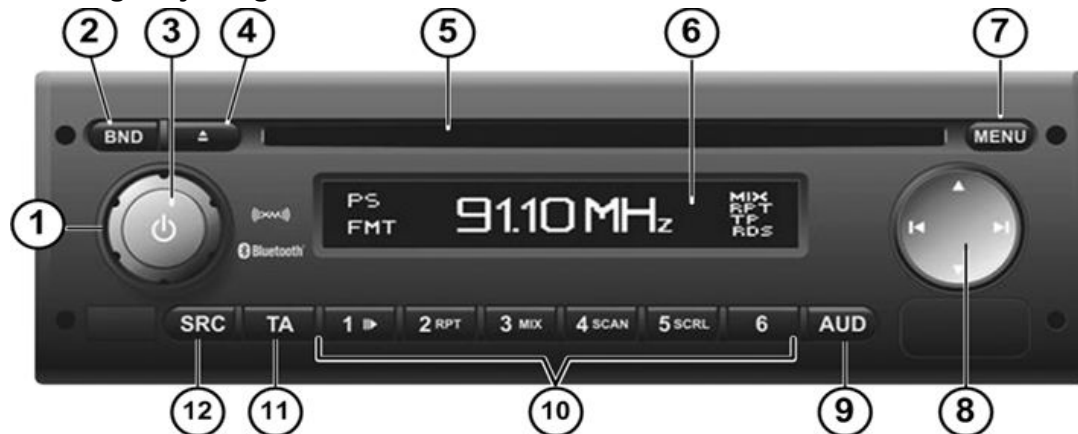
LX272574 —UN—09FEB16

Placering	Betegnelse	Funktion
1	Kontrol af lydstyrke	
2	BND	Trykkes kortvarigt for at vælge hukommelsesniveau eller bølgebånd
3	On/Off-tast	Tryk på og hold den nede for at starte Travelstore-funktionen Tryk kort på den for at tænde for radioen Tryk kort på den under driften for at slukke for lyden på radioen Tryk på og hold den nede for at slukke for radioen
4	Display	Ændring af visningen
5	Menu	Hentning af menuer for grundindstillinger
6	Multifunktionsvippekontakt	Navigering på displayet og skift af funktioner
7	AUD-tast	Tryk kortvarigt for at åbne audio-menuen for at indstille bas, mellemtone og diskant, balance, fade* og loudness Tryk på og hold den nede for at resette fabriksindstillingerne for lyd (kun diskant og bas for den aktuelt anvendte lydkilde).
8	1 - 6 tast-blok	Stationstaster
9a	TA-tast	Standardradio (global udgave): Skift tilbage fra bruger- og audio-menuer til den aktuelle kilde. Afbryder radio-scan-funktionerne. Tænder/slukker for prioritering af trafikmeldinger. Afbryder en indgående trafikmelding (kun Europa).
9b	Bluetooth®-tast	Premium-radio uden CD (kun USA): Aktivering af Bluetooth® tænd eller sluk
10	SRC-tast	Kildevalg mellem radio og AUX

*Fade er kun mulig, hvis både den forreste og den bagerste højttaler er tilsluttet.

OULXBER,00029C0 -74-11FEB16-1/1

Styreenheder og betjeningslementer - Radio med CD



Placering	Betegnelse	Funktion
1	Kontrol af lydstyrke	
2	BND	Trykkes kortvarigt for at vælge hukommelsesniveau eller bølgebånd
3	On/Off-tast	Tryk på og hold den nede for at starte Travelstore-funktionen Tryk kort på den for at tænde for radioen Tryk kort på den under driften for at slukke for lyden på radioen Tryk på og hold den nede for at slukke for radioen
4	Cd-udkastnings-tast	
5	Cd-åbning	
6	Display	Ændring af visningen
7	Menu	Hentning af menuer for grundindstillinger
8	Multifunktionsvippekontakt	Navigation på displayet og skift af funktioner
9	AUD-tast	Tryk kortvarigt for at åbne audio-menuen for at indstille bas, mellemtone og diskant, balance, fade* og loudness Tryk på og hold den nede for at resette fabriksindstillingerne for lyd (kun diskant og bas for den aktuelt anvendte lydkilde).
10	1 - 6 tast-blok	Stations-taster
11	TA-tast	Skift tilbage fra bruger- og audio-menuer til den aktuelle kilde. Afbryder radio-scan-funktionerne. Tænder/slukker for prioritering af trafikmeldinger. Afbryder en indgående trafikmelding (kun Europa).
12	SRC-tast	Kildevalg mellem radio og AUX (alt efter model også CD, USB og XM) afhængigt af om et medium er sat i eller tilsluttet og tændt.

*Fade er kun mulig, hvis både den forreste og den bagerste højttaler er tilsluttet.

OULXBER,00029C1 -74-10FEB16-1/1

LX272575 —UN—09FEB16

Tænd/sluk for radioen

Der er adskillige muligheder for at tænde og slukke radioen.

Tænd/sluk ved at anvende tænd/sluk-tasten

Tænd	Tryk på tænd/sluk-tasten
Sluk	Tryk på og hold tænd/sluk-tasten nede i mere end 2 sekunder

Tænd/sluk vha. tændingen

Tænd (tænding on)	Radioen slukkes automatisk, når tændingen slukkes. I dette tilfælde tændes radioen også automatisk, når der tændes for tændingen igen.
Sluk (tænding off)	

BEMÆRK: Radioen kan tændes vha. tænd/sluk-tasten, selvom tændingen er slået fra. Radioen slukkes automatisk efter et forindstillet tidsrum for at beskytte køretøjets batteri (se Indstilling af tid for slukning i dette afsnit).

Indstilling af tid for slukning (HOUR)

1. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
2. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **HOUR** og den aktuelle tidsindstilling vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at indstille slukketidspunktet fra 1 til 60 minutter.
4. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,00029C2 -74-09FEB16-1/1

Justering af lysstyrke for radiobelysning (ILLUM)

BEMÆRK: Denne indstilling anvendes ved køretøjer uden automatisk lysstyrkeregulering.

På grund af forandringerne i baggrundsbelysningen, er **ILLUM**-menuen altid til rådighed og anvendes når **CAN-bus** ikke er aktiveret, fx når radioen er tændt i time-funktion.

I tilfælde af, at lysstyrken ikke tilpasses instrumentbræt-belysningen automatisk, kan denne indstilling foretages automatisk i **ILLUM**-menuen. Gå frem på følgende måde:

1. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
2. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **ILLUM** og den aktuelle indstilling vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at indstille lysstyrken fra -5 (min.) til +5 (maks.).
4. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,00029C3 -74-10FEB16-1/1

Indstilling af lydstyrke

Lydstyrken kan indstilles gradvist fra 0 (off) til 32 (maks.).

Indstilling af lydstyrke

Øg lydstyrke	Drej lydstyrkereguleringen med uret
Sænk lydstyrke	Drej lydstyrkereguleringen mod uret

BEMÆRK: Radioen starter ikke op med en lydstyrke på 0, heller ikke selvom den blev slukket med lydstyrken på 0.

OULXBER,00029C4 -74-10FEB16-1/1

Sådan sættes radioen på lydløs (MUTE)

Ved at trykke på tænd/sluk-tasten (3) sættes radioen på lydløs. Der er derefter komplet spærret for audioudgangen. Ved at trykke på tænd/sluk-tasten igen, tændes der for audioudgangen ved den sidste lydstyrkeindstilling.

Sådan sættes radioen på lydløs

Aktivering af lydløs-funktionen (lyd fra)	Tryk kort på tænd/sluk-tasten
Aktivering af lydløs-funktionen (lyd til)	Tryk kort på tænd/sluk-tasten igen eller drej lydstyrkereguleringen enten mod eller med uret

BEMÆRK: Lydløs-funktionen slås fra, hvis køretøjet startes. Også hvis radioen tændes og slukkes, uden at køretøjet genstartes.

OULXBER,00029C5 -74-10FEB16-1/1

Tænd/sluk for bekræftelses-bip-lyd (BEEP)

Efter nogle handlinger (f.eks. ved at trykke en tast ned og holde den nede) lyder der bekræftelses-bip-lyde. Det er muligt at slukke for bekræftelses-bip-lyden.

1. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.

2. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **BEEP** og den aktuelle indstilling **ON** eller **OFF** vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen mod eller med uret for at ændre fra **ON** til **OFF** eller modsat.
4. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,00029C6 -74-09FEB16-1/1

Indstilling af maks. lydstyrke ved tændt strømforsyning (ONVOL)

Maks. lydstyrke når radiosystemet tændes kan indstilles i **ONVOL**-menuen. Grundlæggende anvendes den sidst valgte lydstyrke ved tændt strømforsyning medmindre den er over indstillingen for maks. lydstyrke ved tændt strømforsyning. I dette tilfælde anvendes maks. for lydstyrkeindstillingen.

BEMÆRK: Maks. lydstyrke ved tændt strømforsyning kan indstilles fra 5 til 25.

1. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
2. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **ONVOL** og den aktuelle indstilling vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at indstille maks. lydstyrke ved tændt strømforsyning fra 5 til 25.
4. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,00029C7 -74-09FEB16-1/1

Indstilling af lyd

Indstilling af bass (BASS) og treble (TREB)

1. Tryk på **AUD**-tasten for at åbne menuen for lydindstillinger.
2. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange, indtil **BASS** eller **TREB** og den aktuelle indstilling vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at indstille værdien fra +7 til -7.
4. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

Indstilling af middle (MID)

1. Tryk på **AUD**-tasten for at åbne menuen for lydindstillinger.
2. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange, indtil **MID** og den aktuelle indstilling vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at indstille værdien fra +7 til -7.
4. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,00029C8 -74-09FEB16-1/1

Indstilling af lydstyrkedistribution til venstre/højre (BAL)

1. Tryk på **AUD**-tasten for at åbne menuen for lydindstillinger.

2. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange, indtil **BAL** og den aktuelle indstilling vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at indstille værdien fra +10 til -10.
4. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,00029C9 -74-09FEB16-1/1

Indstilling af lydstyrkedistribution foran/bagtil (FAD)

Denne indstilling er kun til rådighed på køretøjer udstyret med højtalere foran og bagtil.

1. Tryk på **AUD**-tasten for at åbne menuen for lydindstillinger.

2. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange, indtil **FAD** og den aktuelle indstilling vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at indstille værdien fra +10 til -10.
4. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,00029CA -74-10FEB16-1/1

Tænd/sluk for loudness (LD)

En aktivering af loudness forbedrer lyden. Forholdet mellem de lave og høje toner ændres for at opnå en "equalized" lyd selv ved lave lydstyrkeindstillinger. Det anbefales ikke at tænde for loudness ved høje lydstyrkeindstillinger.

1. Tryk på **AUD**-tasten for at åbne menuen for lydindstillinger.

2. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange, indtil **LD** og den aktuelle indstilling **ON** eller **OFF** vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen mod eller med uret for at ændre fra ON til OFF eller modsat.
4. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,00029CB -74-09FEB16-1/1

Genetablering af lydindstillinger

Alle lydindstillinger kan tilbagesendes til fabriksindstillingerne.

1. Tryk på **AUD**-tasten for at åbne menuen for lydindstillinger.
2. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange, indtil **RESET N** vises.

3. Drej lydstyrkereguleringen med uret for at vælge **RESET Y**. Efter ca. 2 sekunder er alle lydindstillinger resettet.
4. Tryk på **AUD**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

***BEMÆRK:** Tryk på og hold **AUD**-tasten nede i mere end 2 sekunder for at resette audio-indstillingerne kun for den lydkilde, som anvendes i øjeblikket.*

OULXBER,00029CC -74-09FEB16-1/1

Radiofunktion

Indstilling af radiomodtageren

VIGTIGT: Radiomodtageren skal tunes hen på to landespecifikke bølgebånd (tuner-frekvensbånd). Hvis ikke bølgebåndene (tuner-frekvensbånd) er indstillet korrekt, er det evt. ikke muligt at modtage nogen radiostationer.

Sådan foretages indstillingen:

1. Sluk for radioen.
2. Hold stationsknapperne (1) og (3) nede samtidig.
3. Tænd for radioen; displayet viser "SETUP".
4. Slip stationsknapperne (1) og (3).
5. Tryk på "**Menu**"-tasten flere gange, indtil det aktuelle bølgebånd vises. (f.eks. "EUROPE", "NAFTA", "SOTHAMRC", "MESTAFRC", "APAC", "TAIWAN", "PHILIPIN" eller "AUSTRLNZ").
6. Multi-funktionsvippekontakten (pil helt til højre) kan bruges til at køre igennem de mange bølgebånd.



Vælg bølgebåndet alt efter, hvilket land radioen skal betjenes i (se tabellen).

7. Efter det korrekte bølgebånd er blevet valgt, skal der ikke foretages yderligere indstillinger i denne menu; sluk i stedet for radioen for at gemme den ændrede indstilling.

Land	Bølgebånd (tuner-frekvensbånd)	Land	Bølgebånd (tuner-frekvensbånd)
Østrig Belgien Bulgarien Schweiz Tjekkiske Republik Tyskland Danmark Estland Spanien Finland Frankrig Storbritannien Nordirland Kroatien Ungarn	Italien Kasakhstan Litauen Luxembourg Letland Holland Polen Portugal Rumænien Rusland Serbien Sverige Slovakiet Tyrkiet Ukraine	Argentina Bolivia Brasilien Guyana Nicaragua Uruguay Venezuela	SYDAMERIKA
	EUROPA	Armenien Etiopien Israel Oman Sydafrika Zambia	MESTAFRC (Mellemøsten og Afrika)
		Kina Japan Korea	APAC (Asien og stillehavsområdet)
Canada Dominikanske Republik Mexico U.S.A.	NAFTA	Australien New Zealand	AUSTRLNZ (Australien og New Zealand)
Taiwan	TAIWAN	Filippinerne	PHILIPIN (Filippinerne)

Problem:

Indstillingsmenuen vises ikke på skærmen. Den normale radiofunktion er aktiv.

Det ønskede land vises ikke på indstillingsmenuen.

Den indstilling, som er blevet foretaget, gemmes.

Radioens skærm viser ikke noget.

Løsning

Sørg for, at de to knapper er trykket ned samtidig, imens radioen er tændt.

Dette er normalt. Der vises kun 8 indstillinger på skærmen; hver af dem står for et antal lande. Se tabellen, inden det korrekte valg foretages.

Radioer, som er forbundet til CommandCenter af CAN-bussen, modtager indstillingerne automatisk via den relevante software. I dette tilfælde skal indstillingen foretages på CommandCenter.

Kontrollér, om radioen er klar til at blive betjent. Kontrollér, om "DIM-funktionen" er indstillet til DIM ON.

OULXBER,00029CD -74-11FEB16-1/1

LX203986—UN—27MAR14

Kanalnavn

Dette radiosystem er udstyret med en RDS-radiomodtager. Mange FM-stationer udsender et signal, som ikke kun

består af programmet, men også anden information såsom stationsnavn og programtype (PTY).

Stationsnavn vises, hvis det kan modtages.

OULXBER,00029CE -74-10FEB16-1/1

Start af radiofunktion

Hvis radiosystemet i øjeblikket befinder sig i en anden funktion:

- Tryk på **BND**-tasten én gang og tryk på **SRC**-tasten adskillige gange, indtil **RADIO** vises.

Den aktuelle frekvens eller kanalens navn vises.

OULXBER,00029CF -74-09FEB16-1/1

Tænd/sluk for RDS funktioner

RDS funktionerne udvider radiosystemets præstationsområde.

- **AF** (alternativ frekvens): Når RDS funktionen er aktiveret, søger radiosystemet i baggrunden efter den bedst modtagelige frekvens for den valgte station.
- **REG** (region): Nogle gange opdeler en del radiostationer deres program i regionale programmer med forskelligt indhold. Når REG-funktionen er aktiveret, skifter radiosystemet ikke til alternative frekvenser, som transmitterer et andet programindhold.

***BEMÆRK:** RDS (AF) er ativeret som fabriksindstilling. REG skal tændes og slukkes separat via menuen. REG kan kun aktiveres, hvis RDS er aktiveret.*

Tænd eller sluk for RDS (AF)

1. Vælg radiofunktionen (FM-frekvensbånd).

2. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
3. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **RDS** og den aktuelle indstilling **ON** eller **OFF** vises.
4. Drej lydstyrkereguleringen mod eller med uret for at ændre fra ON til OFF eller modsat.
5. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

Tænd eller sluk for REG

1. Vælg radiofunktionen (FM-frekvensbånd).
2. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
3. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange indtil **REG** og den aktuelle indstilling **ON** eller **OFF** vises.
4. Drej lydstyrkereguleringen mod eller med uret for at ændre fra ON til OFF eller modsat.
5. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

***BEMÆRK:** Når RDS funktioner er aktiveret, vises RDS.*

OULXBER,00029D0 -74-10FEB16-1/1

Valg af bølgebånd/hukommelsesniveau

Programmer fra forskellige frekvensbånd kan modtages med dette radiosystem (se tabel).

- Der er tre hukommelsesniveauer til rådighed for FM-bølgebåndet.
- Der er to hukommelsesniveauer til rådighed for AM/AMT, MW/MWT og LW/LWT bølgebåndene.
- Der er et hukommelsesniveau til rådighed for WX-bølgebåndet.
- Der kan gemmes 6 stationer på hvert hukommelsesniveau.

Tryk på **BND**-tasten for at skifte mellem bølgebånd eller hukommelsesniveauer.

Region:	Bølgebånd:				
	FM	AM	WX	MW	LW
NAFTA-lande	X	X	X		
Europa	X			X	X
Andre regioner	X	X			
Hukommelsesniveauer:	FM1, FM2, FMT	AM, AMT	WX	MW, MWT*	LW, LWT*
*Kun EU					

OULXBER,00029D1 -74-12FEB16-1/1

Sådan tunes der ind på en station

Der kan tunes ind på en station på to måder:

- **Automatisk** søgning vha. ◀ og ▶-tasten.

Se også "Indstilling af følsomhed for søgefunktionen" (SENS) i dette afsnit.

- **Manuel** søgning efter stationer vha. ▲ og ▼-taster.

Se også "Programmering af taste-funktionen (KEY PRG)" i dette afsnit.

OULXBER,00029D2 -74-10FEB16-1/1

Følsomhed for søgefunktionen

Denne funktion er relevant, når der søges stationer.

Automatisk søgning

Indstilling af følsomhed for søgefunktionen (SENS)

1. Vælg radiofunktionen.

2. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
3. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **SENS** og den aktuelle indstilling **LO** (low sensitivity) eller **DX** (high sensitivity) vises.
4. Drej lydstyrkereguleringen med eller mod uret for at ændre fra LO til DX eller modsat.
5. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,0002A1B -74-10FEB16-1/1

Sådan gemmes en station

Region:	Bølgeband:				
	FM	AM	WX	MW	LW
NAFTA-lande	X	X	X		
Europa	X			X	X
Andre regioner	X	X			
Hukommelsesniveauer:	FM1, FM2	AM	WX	MW	LW

Sådan gemmes manuelt

1. Vælg det ønskede hukommelsesniveau eller bølgeband.
2. Søg ønsket station.
3. Vælg en af stationstasterne 1 - 6 til at gemme stationen, tryk derefter tasten ned og hold den nede i mere end 2 sekunder.
4. En bekræftelses-bip-lyd lyder, så snart stationen er blevet gemt på den valgte stationstast. Stedet (f.eks. P3), hvor stationen er gemt, vises så længe stationen er valgt.

CommandCenter™ er et varemærke tilhørende Deere & Company

Sådan gemmes automatisk (T-STORE)

BEMÆRK: Ikke til rådighed med CommandCenter™ GS 4600-display. Funktionen kan ændre sig i forbindelse med software-opdateringer. Ret henvendelse til din forhandler.

De 6 stærkeste stationer i regionen kan gemmes automatisk. Ved FM-bølgebandet anvendes FMT-hukommelsesniveauet til at lagring, og ved AM-bølgebandet anvendes AMT-hukommelsesniveauet (supplerende MWT og LWT for Europa).

BEMÆRK: Stationer, som allerede er gemt på dette niveau, udskiftes med de nyligt fundne stationer.

Hvis PTY er tændt, gemmes kun stationer med den forinden valgte programtype.

1. Vælg det ønskede bølgeband.
2. Tryk på og hold **BND**-tasten nede i mere end 2 sekunder.
3. Gemmeprocessen starter og **T-STORE** vises. Efter at processen er til ende, er hukommelsesstederne 1 - 6 tildelt til stationerne. Det gemte er kun gyldigt på hukommelsesniveauet, hvorpå det blev gemt (FMT eller AMT).

OULXBER,00029D3 -74-10FEB16-1/1

Valg af gemte stationer

1. Vælg hukommelsesniveau eller bølgeband.

2. Tryk på stationstast 1 - 6 for at hente en af de gemte stationer.

OULXBER,00029D4 -74-10FEB16-1/1

Scanning af gemte stationer (PRSTSCAN)

Med denne funktion spilles hver enkelt af de gemte stationer fra det aktuelle hukommelsesniveau i ca. 5 sekunder efter hinanden.

Start scanning

1. Tryk på ◀- eller ▶-tasten.

2. **PRSTSCAN** vises kort. Hver gemt station på det aktuelle hukommelsesniveau kan høres i ca. 5 sekunder. Samtidig vises den valgte frekvens eller stationsnavnet.

Stop scanning

1. Tryk på ◀- eller ▶-tasten.
2. Scanning stopper og den sidst hørte station høres fortsat.

OULXBER,00029D5 -74-10FEB16-1/1

Afsøg bølgebandet for stationer der er til rådighed (BANDSCAN)

BEMÆRK: Denne funktion er kun til rådighed, hvis **BANDSCAN** er valgt for ◀- og ▶-tasterne i **KEY PRG**-menuen (se *Indstilling af tastfunktion i dette afsnit*).

Start scanning

1. Tryk på ◀- eller ▶-tasten.

2. **BANDSCAN** vises kort. Det aktuelle bølgeband afsøges for stationer der kan modtages. Hver fundet station kan høres i ca. 5 sekunder. Samtidig vises den valgte frekvens eller stationsnavnet.

Stop scanning

1. Tryk på ◀- eller ▶-tasten.
2. Scanning stopper og den sidst hørte station høres fortsat.

OULXBER,00029D6 -74-10FEB16-1/1

Programtype (PTY)

Nogle FM-stationer transmitterer også information om programtypen.

Eksempler på programtyper:

- CULTURE
- TRAVEL
- WEATHER
- JAZZ MUSIC
- NEWS
- POP MUSIC

Hvis **PTY** er tændt, kan der kun vælges stationer af den forinden valgte programtype. Radioen skifter automatisk fra den aktuelle station eller fra en anden funktion til stationen for den valgte programtype.

Tænd/sluk for PTY

1. Vælg radiofunktionen.
2. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
3. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **PTY ON** eller **PTY OFF** vises.
4. Drej lydstyrkereguleringen mod eller med uret for at ændre fra **PTY OFF** til **PTY ON** eller modsat.
5. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

Valg af programtype

BEMÆRK: **PTY** skal være ativeret.

1. Vælg radiofunktionen.
2. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
3. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **PTYTYPE** vises.
4. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at vælge programtype.
5. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

Start af PTY-scanning

BEMÆRK: **PTY-scanning** er kun til rådighed, hvis **PTY** er aktiveret og **AUTOSEEK** eller **BANDSCAN** er valgt for ◀- og ▶-tasterne i **KEY PRG**-menuen (se *Indstilling af tastfunktion i dette afsnit*).

1. Tryk på ◀- eller ▶-tasten for at starte scanningen.
2. Hvis en station for den aktuelt valgte programtype findes, bliver der tunet ind på den.
3. Hvis der ikke findes en station for denne programtype, høres fortsat den forinden valgte station.

OULXBER,00029D7 -74-10FEB16-1/1

Treble-reduktion under interferens (HCUT)

HCUT-funktionen forbedrer lyden, når radiomodtagelsen er dårlig. Hvis der er interferens til stede ved modtagelsen, reduceres interferensniveauet automatisk.

1. Vælg radiofunktionen.
2. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.

3. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **HCUT** og den aktuelle indstilling **OFF**, **1** eller **2** vises.
4. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at indstille slukke for **HCUT**.
5. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,00029D8 -74-09FEB16-1/1

Indstilling af tastfunktionen (KEY PRG)

En funktion kan tildeles til ◀- og ▶-tasterne.

Funktioner	Beskrivelse
AUTOSEEK	Vælg den næste mulige station
MANSEEK	Manuelt valg et interval ad gangen
PRSTSCAN	Scanning af gemte stationer på det aktuelt valgte hukommelsesniveau
BANDSCAN	Scanning af stationer der er til rådighed i det aktuelt valgte bånd

Indstilling af tastfunktion

1. Vælg radiofunktionen.
2. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
3. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **KEY PRG** vises.
4. Drej lydstyrkereguleringen mod eller med uret for at skifte mellem de forskellige indstillinger (se tabellen).
5. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,00029D9 -74-10FEB16-1/1

Trafikinformation (kun Europa)

Trafikinformation (kun Europa)

BEMÆRK: Trafikinformationsfunktionerne er ikke til rådighed i NAFTA-lande.

Denne funktion er ikke til rådighed på Premium-radioen for Nordamerika.

Denne funktion er kun til rådighed ved CD og AUX-funktionerne, hvis FM-bølgebånd er valgt i radiofunktionen.

Tænd/sluk for trafikinformationsprioritet

Tryk på **TA**-tasten for at tænde eller slukke for trafikinformationsprioritet for alle funktioner.

Trafikinformationsprioritet er aktiveret, hvis TA eller TP vises. Hvis der modtages en trafikmelding, afbrydes CD'en eller andre udgange og radiosystemet skifter til trafikmeldingen. TRAFFIC vises under meldingen.

- En akustisk alarm lyder uanset hvilken afspilnings-kilde, der er i anvendelse, når transmissionsområdet for stationen, som udsender trafikinformationen, forlades, og den automatiske scanning ikke finder en alternativ station med trafikinformation.

- En akustisk alarm lyder, når der skiftes fra en station med trafikinformation til en station uden trafikinformation.

I begge tilfælde skal enten trafikinformationsprioriteten deaktiveres eller en station med trafikmeldinger skal søges.

Juster lydstyrken for trafikmeldinger

1. Vælg radiofunktionen (FM-frekvensbånd).
2. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
3. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **TA DIFF** og den aktuelle indstilling vises.
4. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at indstille værdien fra DIFF 0 til DIFF 10. Tallene repræsenterer forøgelsen af lydstyrken i forhold til den valgte lydstyrke.
5. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

BEMÆRK: Mens trafikmeldingen udsendes, kan lydstyrken indstilles i tidsrummet for meldingen vha. lydstyrkereguleringen.

Afbrydelse af trafikmeldinger

Tryk på **TA**-tasten for at afbryde en aktuel trafikmelding og vende tilbage til den oprindelige udgangskilde. Trafikinformationsprioriteten forbliver aktiv.

OULXBER,00029DA -74-10FEB16-1/1

Eksterne lydkilder

Eksterne lydkilder

Der kan tilsluttes mange forskellige audio-kilder via AUX-indgangen på radioens bagside. For eksempel: Bærbar CD-afspiller, MiniDisc-afspiller eller MP3-afspiller.

Aktivering af AUX-indgang

- Tilslut den eksterne audio-kilde og tryk gentagne gange på **SRC**-tasten, indtil **AUX** vises på displayet.

BEMÆRK: Den eksterne lydkilde kan kun vælges, hvis en lydenhed er tilsluttet den eksterne AUX-indgang.

Indstilling af lydstyrke for AUX-indgangen

Lydstyrken for den tilsluttede eksterne audio-kilde kan indstilles til den ønskede lydstyrke i radiofunktionen.

BEMÆRK: Lydstyrken for AUX-indgangen kan først indstilles, efter at denne indgang er blevet valgt som audio-kilde vha. SRC-tasten.

1. Tryk på **SRC**-tasten adskillige gange, indtil den ønskede audio-kilde vises.
2. Tryk på **MENU**-tasten. **GAIN** og den aktuelle indstilling vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen til venstre eller højre for at indstille lydstyrken mellem -9 og +9, hvorved 0 svarer til den indstillede lydstyrke i radiofunktionen.
4. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,00029DB -74-09FEB16-1/1

CD-funktion (kun standard radio med CD og Premium-radio)

Anvendelse af CD'er (generel information)

Med dette radiosystem kan standard-audio-CD'er, CD-R'er og CD-RW'er med en diameter på 12 cm (4.7 in.) afspilles. Når du brænder dine egne CD'er, skal du kontrollere, at de ikke brændes med en hastighed over 16x, da der ellers kan der opstå problemer med afspilningen.

Anvend kun standard audio-CD'er med Compact Disc Logo for at være sikker på, at de fungerer korrekt. Der kan være afspilningsproblemer ved CD'er med kopibeskyttelse. I nogle tilfælde forårsager CD'ens kopibeskyttelse fejlagtig læsning, hvilket betyder, at CD-afspilleren ikke kan afspille CD'en.

CD-afspilleren kan afspille numre fra en afspilningsliste, hvis sådanne filer (playlists) er gemt i root directory på musik-CD'en. Mht. detaljer omkring sammensatte afspilningslister, se beskrivelsen af CD brænder-softwaren.

VIGTIGT: Fare for beskadigelse af CD-drev! CD-singler med en diameter på 8 cm (3 in.) og CD'er med kontur (form-CD'er) må ikke anvendes.

CD'er skal behandles omhyggeligt og beskadigelse af disse undgås. Berør om muligt kun CD'er i kanten.

Gør CD'er rene med en fnugfri klud; anvend ingen opløsningsmidler. Tør altid CD'erne af i udadgående retning.

CD'erne må ikke udsættes for direkte sollys, og de skal opbevares i passende beskyttende covers.

Anbring ikke klæbemærker på CD'erne. Det er bedre at kendetegne dem med en dertil egnet marker.

Garantien dækker ikke skader forårsaget af uegnede eller beskadigede CD'er.

OULXBER,00029DC -74-10FEB16-1/1

Start af CD-funktion

Hvis der endnu ikke er blevet isat en CD:

1. Isæt CD'en i CD-åbningen uden kraftanstrengelser med den printede side opad. Stop med at skubbe ved den første modstand og vent indtil CD'en bliver trukket ind automatisk. **CD** vises.
2. CD-afspilning starter. Nummeret for den aktuelle titel (f.eks. T12) og afspilningstiden vises.

VIGTIGT: Lad være med at trække eller skubbe i CD'en, mens den trækkes ind.

BEMÆRK: Hvis radiosystemet er slukket og en CD er sat i, trækkes den automatisk ind, men afspilningen starter ikke.

Hvis der allerede er sat en CD i:

1. Tryk på **SRC**-tasten adskillige gange, indtil **CD** vises.
2. Afspilningen starter ved det sted, hvor den stoppede sidst. Hvis der ikke er sat en CD i, vises **CD** kort, og derefter vises **NO CD INSERTED**.

OULXBER,00029DD -74-10FEB16-1/1

Udkastning af CD

BEMÆRK: En CD kan udkastes når radiosystemet er slukket eller under afspilning af en anden audio-kilde.

Tryk på **CD eject**-tasten for at udkaste CD'en. Når CD'en er kastet ud, vises **CD EJECT** kort. Efter at CD'en er blevet fjernet, vises **CD EJECT** ikke længere.

VIGTIGT: Lad være med at trække eller skubbe i CD'en, mens den køres ud.

BEMÆRK: CD'en trækkes automatisk ind igen, hvis den ikke er blevet fjernet indenfor 10 sekunder.

OULXBER,00029DE -74-10FEB16-1/1

Betjening af CD-afspiller (afspilningsfunktion)

Visning af forløbet eller resterende afspilningstid	Tryk på 6 -tasten i tastblokken for at skifte mellem visning af forløbet (ELAPSED) og resterende (REMAIN) afspilningstid for den aktuelle titel.
Valg af titel	Tryk på ► -tasten eller ◄ -tasten for at vælge næste eller forrige titel. Hvis den aktuelle titel allerede afspilles i mere end 10 sekunder, startes titlen forfra, når der trykkes på ◄ -tasten én gang.
Quick-scanning (hørbart)	Tryk på ◄ - eller ► -tasten for at starte spoling fremad eller tilbage. Slip tasten, når det ønskede punkt er fundet.
Tilfældig afspilning (MIX ALL)	Tryk på 3 -tasten i tastblokken. MIX ALL vises kort, når MIX vises. De efterfølgende titler vælges tilfældigt.
Stop MIX	Tryk igen på 3 -tasten i tastblokken. MIX OFF vises kort, derefter vises MIX ikke længere. Afspilningen fortsættes normalt.
Scanning af titler (SCAN TRK)	Tryk på 4 -tasten i tastblokken for at afspille hver enkelt af alle titlerne i ca. 10 sekunder. SCAN TRK vises kort. Stop scanningen og fortsæt afspilning af titel: Tryk igen på 4 -tasten i tastblokken for at stoppe scanningsprocessen. SCAN OFF vises kort. Afspilning af den aktuelle titel fortsætter.
Gentagelse af titel (RPT TRK)	Tryk på 2 -tasten i tastblokken. RPT TRK vises kort, derefter vises RPT . Den aktuelle titel gentages, indtil RPT deaktiveres. Stop gentagelse af titel (RPT): Tryk igen på 2 -tasten i tastblokken. RPT OFF vises kort, derefter vises RPT ikke længere. Afspilningen fortsættes normalt.
Afspilning af titler fra afspilningslisten	Hvis en afspilningsliste er blevet sammensat og gemt i root directory, kan den afspilles i PLST-funktionen. Tryk på og hold TA -tasten nede, indtil PLST ON vises. Afspilning af den første titel fra afspilningslisten startes efter 2 sekunder. Hvis adskillige afspilningslister (alle i root directory) er til rådighed, kan den ønskede afspilningsliste vælges vha. piltasterne ▲ og ▼ . Hvis ingen afspilningslister er gemt på datamediet, vises NO PLST , når TA -tasten trykkes ned og holdes nede. Mens PLST-funktionen er aktiv, er det ikke muligt at få adgang til andre mapper. PLST-funktionen skal deaktiveres for at gøre et skift til andre mapper mulig. Tryk på og hold TA -tasten nede, indtil PLST OFF vises. Afspilning af den første titel fra den første mappe startes efter 2 sekunder.
Pausering af afspilning (PAUSE)	Tryk på 1 -tasten i tastblokken. PAUSE vises. Afbryd pause: Tryk igen på 1 -tasten i tastblokken. Afspilningen fortsættes.

OULXBER,00029DF -74-11FEB16-1/1

MP3-funktion (kun Premium-radio)

MP3-funktion (generel information)

Med dette radiosystem kan CD-R'er og CD-RW'er med MP3- og WMA-musikfiler afspilles. Dette afsnit beskriver kun afspilning af MP3-filer, eftersom funktionen er den samme for MP3- og WMA-filer. Ved MP3-datamedier henføres der altid til CD-R/RW.

WMA-filer med Digital Rights Management (DRM) fra online-musikbutikker kan ikke afspilles med dette radiosystem.

WMA-filer kan kun afspilles sikkert, hvis de er oprettet med en Windows Media Player™, version 8 eller senere.

OULXBER,0002A13 -74-09FEB16-1/1

Sammensætning af MP3-CD'en

Anvend tomme CD'er fra en anden producent eller i en anden farve, hvis der optræder problemer med brændte CD'er.

CD-formatet skal være ISO 9660 niveau 1 eller niveau 2 eller Joliet. Alle andre formater kan ikke blive afspillet korrekt.

Når (encoding) MP3/WMA-filer konverteres fra audio-filer, skal der anvendes bit-rater på 32 til 320 kbps for MP3-filer og 32 til 192 kbps for WMA-filer.

Dette radiosystem understøtter op til 252 mapper og op til 255 filer pr. mappe. CD'en må ikke indeholde mere end 512 mapper og filer. Mapper og titler/filer på CD'en kan vælges individuelt.

BEMÆRK: Hvis der anvendes mere end 16 tegn (inklusive filendelsen .mp3 eller .wma) til filnavne, reduceres maks. antal titler/filer og mapper.

Eksempel på planlægning af strukturen på en CD:

Hver mappe kan gives et navn med PC'en. Mappenavnet kan blive vist på radiosystemet. Giv mapperne og titler/filer navne som beskrevet i softwaren for CD-brænderen.

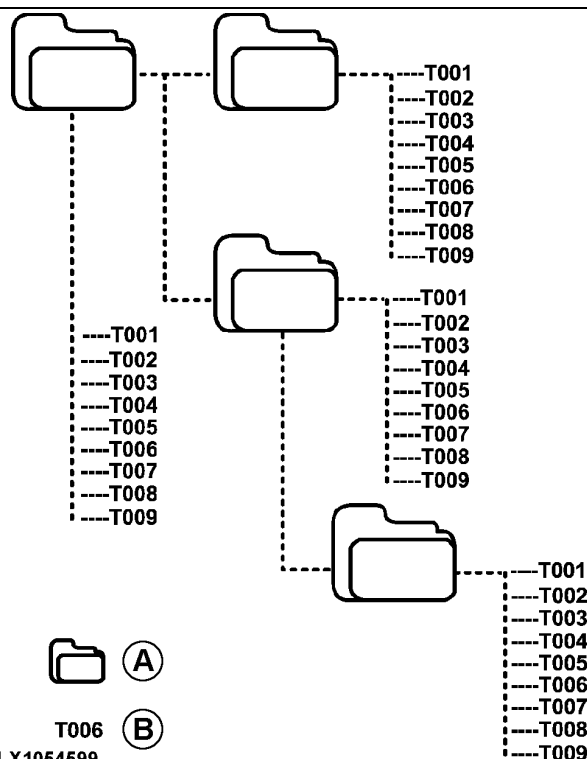
BEMÆRK: Anvend ingen specialtegn (eller typiske europæiske bogstaver såsom å, ü, ö, é, ê, ø osv.) ved navngivelsen af mapper og titler/filer.

Hvis der anvendes mere end 16 tegn (inklusive filendelsen .mp3 eller .wma) til filnavne, reduceres maks. antal titler/filer og mapper.

Gem filerne på datamediet i den ønskede afspilningsrækkefølge. Radiosystemet afspiller filerne i den samme rækkefølge, som de er gemt i fysisk på datamediet.

Dette radiosystem afspiller kun MP3-filer med filendelsen .mp3 og WMA-filer med filendelsen .wma.

- Hvis andre filer end MP3-filer gives filendelsen .mp3, bliver filerne ugyldige, og de kan ikke afspilles.



A—Mapper (directories)

B—Titler/filer

- Hvis der anvendes CD'er, som indeholder ikke-MP3-titler/filer så vel som MP3-titler/filer, afspiller radiosystemet kun MP3-filerne.
- Hvis der anvendes mix mode CD'er, som indeholder CD-audio-titler/filer og MP3-titler/filer, afspiller radiosystemet kun CD-audio-titler/filer.

BEMÆRK: Afspilning af en CD indeholdende forskellige medieformater, kan forårsage fejl på radioen.

OULXBER,0002A14 -74-10FEB16-1/1

Sammensætning af USB-datamedie

For at radiosystemet kan genkende USB-datamediet, skal det specificeres som en masselagerenhed og formateres til FAT16 eller FAT32-filsystemet. Audio-filerne skal gemmes i MP3 eller WMA-format.

Maks. 5000 titler (uden ID3 tags) kan gemmes og anvendes på et USB-datamedie. Mapper og titler kan

vælges og afspilles individuelt. Hvis audio-filer med ID3 tags anvendes, reduceres maks. antal af anvendelige titler.

Der er ingen garanti for at alle USB-datamedier, som kan fås på markedet, fungerer korrekt.

OULXBER,0002A15 -74-09FEB16-1/1

ID3-tags

Audio-filerne indeholder muligvis supplerende informationer såsom kunstner, titelnavn, albumnavn

(ID3-tags). Dette radiosystem kan vise ID3-tags med version 1 og version 2.

OULXBER,0002A16 -74-09FEB16-1/1

Start af MP3-funktionen fra CD

MP3-CD-funktionen startes automatisk, når en MP3 CD sættes i. Se ligeledes beskrivelsen under Start af CD-funktionen.

Nummeret for den aktuelle titel (f.eks. T12), afspilningstiden og titelinformation (ID3-tags) eller filnavn vises. Når der skiftes mapper, vises mappenavnet kort.

OULXBER,0002A17 -74-09FEB16-1/1

Tilslutning af USB-datamedie og start af MP3-funktion

For at kunne tilslutte et USB-datamedie (f.eks. USB-stick eller USB-drev), skal USB-kablet tilsluttes til en ekstern USB-tilslutning (se ligeledes køretøjets betjeningsvejledning).

⚠ FORSIGTIG: Pga. konstruktionen er ikke alle USB-datamedier passende til direkte tilslutning til USB-tilslutningen. For at undgå kvæstelser skal USB-datamedierne kun anvendes med et yderligere tilslutningskabel.

Forbind USB-datamediet med USB-kablet. Så snart det er tilsluttet, kan USB-datamediet vælges ved at trykke på **SRC 12**-tasten. **USB** bliver vist.

Visning af forløbet eller resterende afspilningstid

Tryk på **6**-tasten i tastblokken for at skifte mellem visning af forløbet (ELAPSED) og resterende (REMAIN) afspilningstid for den aktuelle titel.

Visning af titelinformation (ID3-tags)

Hvis audio-filerne indeholder ID3-tags, vises den relevante information ved rulning af teksten i starten af hver enkelt titel. Hvis audio-filen ikke indeholder ID3-tags, vises kun filnavnet.

BEMÆRK: Se ligeledes den relevante beskrivelse af PC-MP3-softwaren eller brændersoftwarens mht. oprettelse af ID3-tags.

Tryk på **5**-tasten for at få vist titelinformationen en gang som rulletekst. ID3-tags for den aktuelle titel vises en gang som rulletekst.

BEMÆRK: Denne funktion er ikke til rådighed, hvis visning af titelinformation som rulletekst er deaktiveret. Se Aktivering/deaktivering af visning af titelinformation som rulletekst (SCRL).

OULXBER,0002A18 -74-09FEB16-1/1

Scrol gennem titelinformationer (SCRL) tænd/sluk

1. Vælg CD eller MP3/WMA-funktionen.
2. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
3. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **SCRL** og den aktuelle indstilling **OFF** eller **ON** vises.

4. Drej lydstyrkereguleringen mod eller med uret for at aktivere eller deaktivere rulleteksten med titelinformationen.
5. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.
6. Hvis **SCRL OFF** vælges: Viser/scroller titelinformationen når titlen begynder. Herefter vises både titelnummer og afspilningstid under resten af titlens varighed.

OULXBER,0002A19 -74-10FEB16-1/1

Afspilning af MP3 eller WMA-filer

Valg af mappe	Tryk på ▲-tasten eller ▼-tasten for at foretage skift op eller ned til en anden mappe. På den måde er det også muligt at vælge sub-mapper. Mapper på datamediet, som ikke indeholder gyldige audio-filer springes over.
Valg af titel	Tryk på ►-tasten eller ◀-tasten for at vælge næste eller forrige titel. Hvis den aktuelle titel allerede afspilles i mere end 10 sekunder, startes titlen forfra, når der trykkes på ◀-tasten én gang.
Quick-scanning (hørbart)	Tryk på ◀- eller ►-tasten for at starte hurtig afspilning fremad eller tilbage. Slip tasten, når det ønskede punkt er fundet.
Tilfældig afspilning (MIX ALL) (alle titler på datamediet)	Tryk på 3-tasten i tastblokken adskillige gange, indtil MIX ALL vises. MIX vises og alle titler på MP3-datamediet afspilles i tilfældig rækkefølge.
Tilfældig afspilning (MIX DIR) (alle titler fra directory eller mappe)	Tryk på 3-tasten i tastblokken adskillige gange, indtil MIX DIR vises. MIX vises og alle titler fra MP3-mappen afspilles i tilfældig rækkefølge.
Stop MIX	Tryk igen på 3-tasten i tastblokken. MIX OFF vises kort, derefter vises MIX ikke længere. Afspilningen fortsættes normalt.
Scanning af titler (SCAN TRK) (alle titler på datamediet)	Afspiller hver titel på MP3-datamediet i nedadgående rækkefølge i ca. 10 sekunder. Tryk på 4-tasten i tastblokken adskillige gange, indtil SCAN TRK vises.
Scanning af titler (SCAN FLD) (alle titler fra directory eller mappe)	Afspiller hver titel fra MP3-mappen i nedadgående rækkefølge i ca. 10 sekunder. Tryk på 4-tasten i tastblokken adskillige gange, indtil SCAN FLD vises. Stop scanning, fortsæt afspilning af titel: Tryk igen på 4-tasten i tastblokken for at stoppe scanningsprocessen. SCAN OFF vises kort. Afspilning af den aktuelle titel fortsætter.
Gentagelse af titel eller mappe (RPT TRK) og (RPT DIR)	Gentagelse af titel: Tryk på 2-tasten i tastblokken. RPT TRK vises kort, derefter vises RPT . Den aktuelle titel gentages, indtil RPT deaktiveres. Gentagelse af mappe: Tryk på 2-tasten i tastblokken. RPT DIR vises kort, derefter vises RPT . Den aktuelle mappe gentages, indtil RPT deaktiveres. Stop gentagelse: Tryk igen på 2-tasten i tastblokken. RPT OFF vises kort, derefter vises RPT ikke længere. Afspilningen fortsættes normalt.
Afspilning af titler fra afspilningslisten	Hvis en afspilningsliste er blevet sammensat og gemt i root directory, kan den afspilles i PLST-funktionen. Tryk på og hold TA -tasten nede, indtil PLST ON vises. Afspilning af den første titel fra afspilningslisten startes efter 2 sekunder. Hvis adskillige afspilningslister (alle i root directory) er til rådighed, kan den ønskede afspilningsliste vælges vha. piltasterne ▲ og ▼. Hvis ingen afspilningslister er gemt på datamediet, vises NO PLST , når TA -tasten trykkes ned og holdes nede. Mens PLST-funktionen er aktiv, er det ikke muligt at få adgang til andre mapper. PLST-funktionen skal deaktiveres for at gøre et skift til andre mapper mulig. Tryk på og hold TA -tasten nede, indtil PLST OFF vises. Afspilning af den første titel fra den første mappe startes efter 2 sekunder.
Pausering af afspilning (PAUSE)	Tryk på 1-tasten i tastblokken. PAUSE vises. Afbryd pause: Tryk på 1-tasten i tastblokken. Afspilningen fortsættes.

OULXBER,0002A1A -74-11FEB16-1/1

Bluetooth®-funktion (kun Premium -radio)

Bluetooth®-funktion, generel information

LX245298 —UN—27JUL15

Dette radiosystem er udstyret med et integreret Bluetooth®-modul. Vha. radio-kommunikation, gør Bluetooth® en sikker dataoverførsel mellem radiosystemet og det parrede close-range Bluetooth®-apparat såsom en mobiltelefon mulig.

Radioen understøtter følgende funktioner:

- Aktivering og deaktivering af Bluetooth®-funktionen manuelt.
- Permanent forbindelse (parring) mellem radiosystem og mobiltelefon.
- Automatisk parring med en forinden forbundet mobiltelefon til radiosystemet med tændt strømforsyning.
- Download af 252 kontakter med hver 4 telefonnumre fra telefonbogen på den parrede mobiltelefon.
- Søgning i overførte kontakter.
- Modtagelse og udførelse af opkald.
- Afspilning af audio-filer.

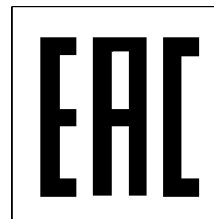
Regler for Nordamerika

FCC ID: YBN-JD-BASE4

IC: 9595A-JD-BASE4

FCC-afsnit 15.19, krav om mærkning

Dette apparat er i overensstemmelse med del 15 af FCC (Federal Communications Commission)-bestemmelserne og "Industry Canada license-exempt RSS standard(s)". Funktionen er underkastet de to følgende betingelser:



Bluetooth®-certificeringslabel for Rusland

1. Apparatet må ikke forårsage skadende interferens.
2. Dette apparat skal kunne acceptere ligegyldigt hvilken type modtaget interferens, inklusiv interferens, som kan forårsage uønsket funktion.

FCC-afsnit 15.21, information til brugeren

Ændringer eller modifikationer, som ikke udtrykkeligt er godkendt af den instans, der er ansvarlig for overholdelse af retningslinjerne, kan ugyldiggøre brugerens ret til at betjene dette udstyr.

Regler for Mexico

NOM-121-SCT1-2009

Dette systems funktion er underkastet de to følgende betingelser:

1. Dette system eller apparat må ikke forårsage skadende interferens.
2. Dette system eller apparat skal kunne acceptere ligegyldigt hvilken type modtaget interferens, inklusiv interferens, som kan forårsage uønsket funktion.

OULXBER,0002A0B -74-11FEB16-1/1

Aktivering af Bluetooth®

Følgende trin skal udføres, inden det er muligt at anvende Bluetooth®:

1. Aktivering af Bluetooth®
2. Valg af tilslutningstype (telefon/audio)
3. Tilslut radioen til en mobiltelefon eller en anden Bluetooth® enhed

Så snart tilslutningen af mobiltelefonen er blevet udført, kan opkald modtages og foretages via radiosystemet. Ligeledes er det muligt at afspille MP3-musikfiler, som er gemt på Bluetooth®-enheden, via radiosystemet.

OULXBER,0002A0C -74-10FEB16-1/1

Aktivering/deaktivering af Bluetooth® (BT MODE)

Bluetooth®-funktionen kan aktiveres eller deaktiveres for hver funktion (radio, CD, USB, AUX, XM). Når Bluetooth® er aktiveret, blinker det tilsvarende symbol.

BEMÆRK: Bluetooth®-symbolet vises permanent, når Bluetooth® er aktiveret og der forekommer en parring med apparatet.

1. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.

2. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **BT MODE** vises. Vent 2 sekunder, indtil den aktuelle indstilling **BT OFF** eller **BT ON** vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at aktivere eller deaktivere Bluetooth®. Efter 2 sekunder er den nye indstilling aktiv og Bluetooth® symbolet begynder at blinke.
4. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne **CON-TYPE** eller vent et øjeblik for automatisk at vende tilbage til den aktuelt valgte funktion.

OULXBER,0002A0D -74-09FEB16-1/1

Valg af tilslutningstype (CON-TYPE) og parring af apparater (BT-PAIR)

Bluetooth®-telefon og Bluetooth®-audio kan anvendes med dette radiosystem. Valget udføres i CON-TYPE menuen.

BEMÆRK: CON-TYPE vises kun, når Bluetooth® er aktiveret (BT ON).

Valg af tilslutningstype (CON-TYPE)

1. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
2. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **CON-TYPE** vises. Vent 2 sekunder, indtil submenuen **BT PHONE** eller **BT AUDIO** vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen mod uret eller med uret for at vælge **BT PHONE** eller **BT AUDIO**.
4. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne følgende **BT PAIR**-menu, eller tryk på **TA**-tasten for at annullere.

Parring af Bluetooth®-apparater (BT-PAIR)

1. Tryk på **MENU**-tasten for at åbne menuen.
2. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **BT PAIR** vises. Vent 2 sekunder, indtil submenuen **VISIBLE**

eller **BT AUDIO** vises. Efter 2 yderligere sekunder vises **PIN XXXX** (XXXX repræsenterer en individuel sekvens af tal).

3. Aktivér Bluetooth® og vælg nyt apparat eller BOSCH BT (hvis allerede indrettet) og start tilslutningssøgning på mobilen. Så snart tilslutningen er etableret for mobilen, bliver du bedt om at indtaste en PIN-kode.
4. Indtast nu tallene (XXXX), som vises på radioen, på mobilen og bekræft, hvis det er nødvendigt.
5. Hvis parringen lykkedes, vises Bluetooth®-symbolet og **PAIRED**; efter 2 sekunder vises **BT JOIN** fulgt af kontaktnavnet for den parrede mobiltelefon.

BEMÆRK: Hvis parringen ikke lykkedes, vises **NO PAIR** og radiosystemet vender tilbage til den forrige funktion med det samme. Det er muligt at starte et nyt parringsforsøg.

6. Kontaktnavnet vises 10 sekunder, og radiosystemet vender tilbage til den funktion, som blev valgt inden parringen.

OULXBER,0002A0E -74-10FEB16-1/1

Bluetooth®-enhed tilsluttet (BT-JOIN)

Op til 5 mobiltelefoner kan parres med radiosystemet. Den sidst tilsluttede mobiltelefon tilsluttes altid automatisk igen og vises i **BT JOIN**. Hvis en anden mobiltelefon, som allerede er parret, skal tilsluttes, skal Bluetooth®-funktionen på alle andre mobiltelefoner i

nærheden deaktiveres først. Det er også muligt at parre den ønskede mobiltelefon med radiosystemet igen.

Maks. 5 apparater kan parres med radiosystemet. Hvis der foretages parring med et andet apparat, slettes det apparat, som har været gemt i længst tid.

OULXBER,0002A0F -74-10FEB16-1/1

Overførsel af og adgang til telefonbogsdata

Overførsel af telefonbogsdata:

Efter at parringen lykkedes, kan op til 252 kontakter med hver 4 telefonnumre overføres fra den tilsluttede mobiltelefon til radiosystemet. Overførslen finder sted automatisk i baggrunden. Der er ingen information i forbindelse med processen. Telefondata er tilgængelig via radiosystemet, så snart Bluetooth®-symbolet ikke længere blinker.

Adgang til telefonbogsdata:

Telefonbogsdata (telefonnumre, kontaktnavne osv.) gemmes i en liste. Listen bliver vist ved at trykke på og holde **SRC**-tasten nede, og der kan søges ved at

anvende piltasterne. Tryk på **SRC**-tasten igen, og tryk på **MENU**-tasten for at annullere.

1. Tryk på og hold **SRC**-tasten nede i mere end 3 sekunder for at åbne listen.
2. Den første kontakt vises.
3. Tryk på **▶**-tasten for at gå til næste tegn i alfabetet.
4. Tryk på **◀**-tasten for at gå til forrige tegn i alfabetet.
5. Tryk på **▼**-tasten for at vise næste kontakt.
6. Tryk på **▲**-tasten for at vise forrige kontakt.
7. Tryk på **MENU**-tasten for at skjule listen.

BEMÆRK: Indgående opkald har prioritet. Listen skjules, og den sidst valgte funktion vises. Telefondata opdateres efter hvert opkald.

OULXBER,0002A10 -74-10FEB16-1/1

Modtagelse og udførelse af opkald

Når radiosystemet er parret med en mobiltelefon, kan der modtages og foretages opkald.

Besvarelse af opkald

Når der er et opkald, lyder der et ringesignal, og **CALL** vises. Efter 2 sekunder skifter visningen, og kontaktnavnet eller telefonnummeret på den person, som ringer op, vises. **PRIVATE NUMBER** vises, hvis den relevante information ikke er til rådighed.

1. Tryk på **BND**-tasten for at besvare opkaldet. (Tryk på **MENU**-tasten for at afvise et opkald.)
2. Anvend lydstyrkereguleringen til om nødvendigt at regulere telefonlydstyrken.
3. Tryk på **MENU**-tasten for at afslutte opkaldet. **CALL END** vises i 2 sekunder, og radiosystemet vender tilbage til den aktuelt valgte funktion.

Udførelse af et opkald

1. Tryk på og hold **SRC**-tasten nede i mere end 3 sekunder for at åbne kontaktlisten.

2. Brug piltasterne til at vælge den ønskede kontakt og tryk på **BND** for at etablere forbindelsen.
3. Når forbindelsen er etableret, vises **IN CALL**.
4. Anvend lydstyrkereguleringen til om nødvendigt at regulere telefonlydstyrken.
5. Tryk på **MENU**-tasten for at afslutte opkaldet. **CALL END** vises i 2 sekunder, og radiosystemet vender tilbage til den aktuelt valgte funktion.

LYDLØS-funktion: Hvis der trykkes kort på on/off-tasten (MUTE) under en samtale, spærres taletransmissionen via mikrofonen (lydløs). Taletransmissionen genaktiveres ved igen at trykke på on/off-tasten.

BEMÆRK: Indgående opkald under en telefonsamtale signaleres med en ringelyd. Efter at ringelyden er holdt op, afvises det indgående opkald automatisk.

OULXBER,0002A11 -74-09FEB16-1/1

Afspilning af audio-filer (BT AUDIO)

Dette radiosystem understøtter A2DP¹ Bluetooth®-standarden. Når mobiltelefonen eller audio-afspilleren også understøtter A2DP, kan accepterede musikfiler overføres trådløst til radiosystemet og afspilles i stereokvalitet. For at afspilningen kan finde sted, skal **BT AUDIO**-tilslutningstypen vælges i **CON-TYPE**-menuen, og Bluetooth®-apparatet skal parres. Efter korrekt udført parring skal **BT AUDIO**-funktionen vælges vha. **SRC**-tasten for at høre musikfilerne.

Parring af apparatet med radioen: Se "Valg af tilslutningstype (CON-TYPE) og parring af apparater (BT-PAIR)" i dette afsnit.

Efter korrekt udført tilslutning:

1. Tryk på **SRC**-tasten adskillige gange, indtil **BT AUDIO** vises. Afspilningen af titlerne starter automatisk og fortsætter, enten til en fil eller en mappe er afspillet, eller endeløst alt efter indstillingen af mobiltelefonen/audio-afspilleren. Titelinformationen vises som rulletekst, hvis en sådan er til rådighed, og

hvis SCRL er aktiveret. Hvis ingen titelinformation er til rådighed, vises **TITLE UNKNOWN**.

BEMÆRK: Audiokilden er ikke til rådighed så længe Bluetooth®-symbolet blinker på skærmen.

2. Anvend lydstyrkereguleringen til at regulere afspilningslydstyrken.
3. Tryk på pause-tasten **||** ► for at sætte afspilningen på standby. Tryk på pause-tasten igen for at fortsætte afspilningen. Denne funktion er kun til rådighed, hvis den understøttes af mobiltelefonen/afspilleren.
4. Ved kort at trykke på on/off-knappen (mute) afbrydes afspilningen i højttalerne i BT-audiomodus.

BEMÆRK: Lydstyrken på den tilsluttede enhed har indflydelse på radioens output. Hvis enhedens lydstyrke er indstillet for lavt, kan man ikke høre radioens output.

BEMÆRK: Telefonfunktionen er også aktiv i **BT AUDIO**-modus og har forrang ift. musikafspilning. Derfor sættes musikafspilningen på standby under et opkald.

¹A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) er en almen brugt overførselsteknologi, som gør det muligt for stereo-audio-signaler at blive overført til en kompatibel modtager vha. Bluetooth®.

OULXBER,0002A12 -74-11FEB16-1/1

SiriusXM®-satellitmodtagelse (Premium-radio kun til Nordamerika)

SiriusXM®-radio, generel information

Service forlænges automatisk til de takster, der var gyldige på det pågældende tidspunkt, indtil du ringer til os på 1-866-635-2349 for at opsiges den. Kontakt vores kundeservicemedarbejder for at få oplysninger om samtlige af vores bestemmelser på www.siriusxm.com. Der pålægges andre gebyrer og skatter. Alle gebyrer samt programmeringen undergår ændringer. XL kan omfatte jævnlig forekomst af sprogbrug eller programmer, som er uegnet/-ede for personer under atten år. Ring til SiriusXM's hotline på 1-800-967-2346 og informer dig om vores familievenlige pakker; i Canada skal man ringe 1-877-438-9677. XM-satellitsservice er kun til rådighed for personer over 18 i de 48 stater i det kontinentale USA (uden Alaska og Hawaii) samt Washington D.C. For yderligere informationer om programoversigter og tilmeldinger bedes du gå ind på www.siriusxm.com; i Canada skal man gå ind på www.siriusxm.ca. Du

kan også ringe for at tilmelde dig. Kunder fra USA: 1-800-967-2346; canadiske kunder: 1-877-438-9677.

BEMÆRK: Det er forbudt at kopiere, dekompile, skille ad, trække programkoden ud af, hacke, manipulere, eller på anden vis at tilgængeliggøre en hvilken som helst teknologi eller software, som er del af modtagere, der er kompatible med SiriusXM®-satellitradiosystemet, eller som understøtter SiriusXM®-hjemmesiden, onlineservicen eller dele af dennes indhold. Ydermere er den AMBE® voice compression-software, som er indeholdt i dette produkt, beskyttet af intellektuelle ejendomsrettigheder samt patentrettigheder, ophavsrettigheder og Digital Voice Systems, Inc.'s forretningshemmeligheder.

Canada: Der kan forekomme forringet service på de nordligste breddegrader. Dette har SiriusXM®-satellitteradio ingen indflydelse på.

OULXBER,00029FC -74-09FEB16-1/1

Visning a XM-serienummer

1. Hold en notitsblok og en kuglepen klar.
2. Tryk gentagne gange på **SRC**-tasten, indtil **XM** vises.
3. Efter 2 sekunder vises kanalen **CHN 0**.
4. Derefter vises **RADIO ID**. Efter endnu 2 sekunder vises det otte-cifrede XM-serienummer (identisk med 1A2B3C4D) i 10 sekunder.

5. Registrér tallet; dette er den kode, som kræves for at kunne abonnere på satellit-radioservice.

BEMÆRK: På kanal 0 skifter skærmen mellem CHN 0 (2 sekunder), RADIO ID (2 sekunder) og serienummeret (10 sekunder). Dette gentages uendeligt så længe kanal 0 er valgt.

OULXBER,0002A1C -74-11FEB16-1/1

XM-radiofunktion

BEMÆRK: XM er kun til rådighed på den nordamerikanske Premium-radio. Premium-radioen uden CD (USA) er kun "XM-klar", dvs. XM-tuneren skal købes separat.

Dette radiosystem er udstyret med en XM-tuner til at modtage digitale radiostationer via satellit (f.eks. XM-radio). Der er tre XM-frekvensbånd (XM1-, XM2- og

XM3-hukommelsesniveauer) med hver op til 6 kanaler, som kan tildeles de 6 stationstaster.

Vha. CAT-funktionen kan kanalerne vælges specifikt iht. programtyperne (kategorier).

BEMÆRK: Satellitradioservicen er pålagt gebyrer, og brugeren skal abonnere på den! Modtagerens serienummer er nødvendigt for at tegne abonnementet. Se Visning af XM-serienummer i dette afsnit.

OULXBER,00029FD -74-11FEB16-1/1

Start af XM-radiofunktion

Hvis radiosystemet i øjeblikket befinder sig i en anden funktion:

Tryk på **SRC**-tasten adskillige gange, indtil **XM** og kanalnummeret CHN X vises (X repræsenterer et tal).

OULXBER,00029FE -74-09FEB16-1/1

Valg af XM-frekvensbånd (hukommelsesniveau)

XM1-frekvensbåndet er indstillet som fabriksindstilling. Tryk på **BND**-tasten for at skifte mellem hukommelsesniveauer.

Navnet for det valgte XM-frekvensbånd vises i det nederste venstre hjørne på displayet.

OULXBER,00029FF -74-11FEB16-1/1

Valg af XM-kanaler

XM-kanaler kan vælges med højre og venstre piletast ◀ ▶. Hvis kategorisøgningsmodus er aktiv, er der kun kanaler til rådighed, der svarer til den valgte kategori.

- Tryk på ▶-tasten for at gå til næste kanal.
- Tryk på ◀-tasten for at gå til forrige kanal.

Antallet af valgte kanaler vises.

OULXBER,0002A00 -74-11FEB16-1/1

Sådan gemmes XM-kanaler

XM-kanalerne gemmes på stationstasterne på samme måde, som analoge radiostationer gemmes.

1. Tryk på **BND**-tasten og vælg det relevante XM-frekvensbånd.
2. Tryk på ▶- eller ◀-tasten for at vælge den ønskede XM-kanal.

3. Vælg en af stationstasterne 1 - 6 til at gemme XM-kanalen, tryk derefter tasten ned og hold den nede i mere end 2 sekunder.
En bekræftelses-bip-lyd indikerer, at XM-kanalen bliver gemt på den valgte stationstast.

Når en XM-kanal afspilles, vises arkiveringsstedet (f.eks. P1) for denne XM-kanal i det øverste højre hjørne på displayet.

OULXBER,0002A01 -74-09FEB16-1/1

Valg af gemte XM-kanaler

1. Tryk på **BND**-tasten og vælg det relevante XM-frekvensbånd.

2. Tryk på den relevante stationstast 1 - 6 for at vælge den ønskede XM-kanal.

OULXBER,0002A02 -74-11FEB16-1/1

XM-kanaler, kategorimodus tændt/slukket (CAT)

1. Tryk på **SRC**-tasten og skift til satellit-funktionen (hvis XM ikke er valgt endnu).

2. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **CAT** vises.
3. Drej lydstyrkereguleringen med eller mod uret for at vælge **CAT ON** eller **CAT OFF**.
4. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,0002A03 -74-11FEB16-1/1

Valg af XM-kanaler, kategori

XM-kanalkategorier (f.eks. ROCK, JAZZ, NEWS osv.) vælges ved at anvende ▼- og ▲-piltasterne.

BEMÆRK: CAT skal aktiveres for at kunne vælge programtype.

- Tryk på ▲-tasten for at gå til næste kategori.
- Tryk på ▼-tasten for at gå til forrige kategori.

OULXBER,0002A04 -74-11FEB16-1/1

Indstilling af tastfunktionen (KEY PRG)

I XM-radiofunktionen kan en af følgende funktioner tildeles til ◀- og ▶-tasterne:

CHNSEEK: Manuel ændring af XM-kanalerne i trin

CHNSCAN: Scanning af XM-kanaler der er til rådighed i det aktuelt valgte XM-frekvensbånd

1. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange, indtil **KEY PRG** vises.
2. Drej lydstyrkereguleringen mod eller med uret for at ændre fra CHNSEEK til CHNSCAN eller modsat.
3. Tryk på **MENU**-tasten adskillige gange for at forlade menuen.

OULXBER,0002A05 -74-11FEB16-1/1

Systeminformation

Der kan forekomme forskellige fejl i XM-radio-modus; radiosystemet viser de relevante fejlsøgningskoder. Se også "Fejlmeldinger og fejl" i afsnit 50.

OULXBER,0002A07 -74-09FEB16-1/1

Specifikationer

Specifikationer

	Standardradio	Standardradio med cd-afspiller	Premium-radio	Premium-radio for Nordamerika
Driftsspænding	12 V	12 V	12 V	12 V
Udgang	4 x 20 watt (sinus på 4 ohm)	4 x 20 watt (sinus på 4 ohm)	4 x 20 watt (sinus på 4 ohm)	4 x 20 watt (sinus på 4 ohm)
AUX-indgang	2 x 2,0 V eff	2 x 2,0 V eff	2 x 2,0 V eff	2 x 2,0 V eff
Bølgebånd, NAFTA-lande				
FM	87,7 – 107,9 MHz	87,7 – 107,9 MHz	87,7 – 107,9 MHz	87,7 – 107,9 MHz
AM	530 – 1710 kHz	530 – 1710 kHz	530 – 1710 kHz	530 – 1710 kHz
WX	162,4 – 162,55 MHz	162,4 – 162,55 MHz	Ikke til rådighed	162,4 – 162,55 MHz
Bølgebånd, EUROPA				
UKW (FM)	87,7 – 107,9 MHz	87,7 – 107,9 MHz	87,7 – 107,9 MHz	87,7 – 107,9 MHz
MW	530 – 1710 kHz	530 – 1710 kHz	530 – 1710 kHz	530 – 1710 kHz
LW	153 – 279 kHz	153 – 279 kHz	153 – 279 kHz	153 – 279 kHz
FM-frekvensgang	30 – 15000 Hz	30 – 15000 Hz	30 – 15000 Hz	30 – 15000 Hz
CD-frekvensgang	20 – 20000 Hz	20 – 20000 Hz	20 – 20000 Hz	20 – 20000 Hz

Bølgebånd til rådighed (tuner-frekvensbånd):

- EUROPE (Europa)
- NAFTA (Nordamerika)
- SOTHAMRC (Sydamerika)
- MESTAFRC (Mellemøsten og Afrika)

- APAC (Asien/Stillehavsområdet, bortset fra Japan)
- TAIWAN (Taiwan)
- PHILIPIN (Philippinerne)
- AUSTRLNZ (Australien og New Zealand)

OULXBER,0002A08 -74-09FEB16-1/1

Produktidentifikationsnummer og SiriusXM®-serienummer

Gem numrene her:

Se også "Visning af XM-serienummer" i denne betjeningsvejledning.

Radio-modelnavn (jvf. modeloversigter):

Radio-identifikationsnummer, se "Visning af XM-serienummer":

SiriusXM® -serienummer, se "Visning af XM-serienummer"

OULXBER,0002A09 -74-11FEB16-1/1

Fejlmeldinger og fejl

Fejlmeldinger under satellitmodtagelsen (kun Nordamerika):

SATUPDAT	Opdatering af krypteringskode
NO SIGNL	Intet signal eller signal for svagt. Denne fejlmelding vises, indtil signalet bliver kraftigt nok.
LOAD SIGNL	Dekodning af audio-signal lykkedes ikke; foretag ændring af kanal.
OFF AIR	Valgt kanal udsender intet; foretag ændring af kanal.
CH UNAVL	Valgt kanal ikke længere til rådighed; radiosystemet ændrer automatisk til den forrige kanal.
— — —	Ingen kunstner- eller titelinformation; meldingen vises, indtil den relevante information er modtaget.

Afspilning af radio, CD og filer - Fejlfunktioner:

Radioen skifter til de frekvenser, som ingen station i regionen sender til.	Modtageren skal indstilles til det frekvensbånd, der er til rådighed i regionen. Besøg en John Deere™-forhandler for at få indstillet en radio til det korrekte frekvensbånd.
AUX-audiokilde ikke tilgængelig.	AUX-kilden vises kun, hvis der sluttes en input-enhed til den pågældende port. I tilfælde af problemer skal stikket samt kablerne og kontakten på input-enheden kontrolleres.
Lydkvaliteten er dårlig, når der anvendes en Bluetooth® hands-free-enhed.	Sørg for, at luftlamellerne ikke sender luften fra ventilatoren mod mikrofonen. Telefonens batteristrøm for lav, tilslut et opladningskabel. Øg lydstyrken på Bluetooth®-enheden. Aktivér Bluetooth®-enhedens equalizer (hvis en sådan forefindes).
Meddelelse BLOCKED	Ingen lydafspilning mulig. Radioen er blevet spærret for at forhindre uautoriseret brug ("anti-theft" er aktiv). Besøg en John Deere™-forhandler for at få ophævet spærringen af radioen.
Meddelelse CD ERROR	Problemer med den indsatte CD. Ridser på CD'en, korrupt eller ulæseligt fil-system.
Meddelelse DEF ERR	Problemer med USB-enheden. Forkert filformat. USB-enhed ikke kompatibel

OULXBER,0002A0A -74-11FEB16-1/1

Overensstemmelseserklæring

Robert Bosch Car Multimedia GmbH erklærer hermed radioudstyr af typer som anført nedenfor, er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU (bilag VII).

- John Deere basis 1 US (standardradio)
- John Deere basis 3 US/EU (standardradio)
- John Deere basis 4 EU (premiumradio EU)
- John Deere basis 4 US (premiumradio til nordamerika)
- John Deere basis 5 (premiumradio uden CD US)

Den fulde EU-overensstemmelseserklæring er tilgængelig på internetadressen:

<http://cert.bosch-carmultimedia.net>

Komplet tekst fra 2014/53/EU for relevant land:

Land	Direktiv
Estland	2014/53/EL
Litauen Letland	2014/53/ES
Østrig Tjekkiske Republik Tyskland Danmark Finland Storbritannien Kroatien Ungarn Irland Holland Sverige Slovakiet	2014/53/EF
Belgien Spanien Frankrig Italien Luxembourg Malta Polen Portugal Rumænien	2014/53/UE
Cypern Grækenland	2014/53/
Bulgarien	2014/53/EC

Bluetooth® Specifikationer

Frekvensbånd	2400 Mhz - 2480 Mhz
Udstrålet effekt (EIRP)	Bluetooth® < 10 mW
Tips/Begrænsning	Intern Bluetooth®-antenne implementeret

Bluetooth er et varemærke tilhørende Bluetooth SIG

OULXBER,0002C51 -74-25APR17-1/1

Indeks

	Side		Side
A		L	
Afsøgning for stationer	15-4	Landeafhængige indstillinger.....	15-1
Afspilning af MP3 eller WMA-filer	35-3	M	
Afspilning af musikfiler		MP3, CD-funktion (generel information)	35-1
MP3.....	35-1	MP3, ID3-tags.....	35-2
WMA	35-1	MP3, USB-datamedie.....	35-2
Aktivering af Bluetooth®.....	40-1	O	
Aktivering af Bluetooth® (BT MODE)	40-1	Overførsel af audio filer via Bluetooth®.....	40-3
B		P	
Basisindstilling for radiomodtagelse	05-1	Programtype	15-4
Betjening af CD-afspiller (afspilningsfunktion).....	30-2	R	
Bluetooth®, afspilning af audio-filer (BT AUDIO)	40-3	Radiomodtagelse, basisindstilling	05-1
Bluetooth®, dataoverførsel.....	40-2	S	
Bluetooth®, overførsel og søgning på		Sådan gemmes en station.....	15-3
telefondata (Data Transfer).....	40-2	Sådan modtages og foretages der opkald,	
Bluetooth®, parring af apparater (BT-PAIR).....	40-2	Bluetooth®.....	40-3
Bluetooth®, sådan modtages og foretages		Sådan sættes radioen på lydløs	10-3
der opkald	40-3	Sådan tunes der ind på en station.....	15-2
C		Sammensætning af MP3-CD'en	35-1
CD, MP3-mappe.....	35-1	Sammensætning af USB-datamedie	35-2
CD-funktion, generel information	30-1	Satellit-modtagelse, valg af programtype (kategori) ...	45-2
E		Satellit-modtagelse, valg af XM-kanaler	45-2
Eksterne lydkilder	25-1	Satellit-modtagelse, XM-serienummer	45-1
G		Scanning af gemte stationer (PRSTSCAN).....	15-3
Gemte stationer, valg.....	15-3	Scrol gennem titelinformationer tænd/sluk	35-2
Genetablering af lydindstillinger	10-5	Sikkerhed på vejen	05-1
H		Sikkerhed under arbejdet	05-1
Hentning af gemte stationer	15-3	SiriusXM™-radio, generel information.....	45-1
I		Søgefunktion, følsomhed.....	15-3
Indstilling af lyd	10-4	Søgefunktionens følsomhed.....	15-3
Indstilling af lydstyrke	10-3	Specifikationer	50-1
Indstilling af lydstyrkedistribution foran/bagtil	10-4	Start af CD-funktion	30-1
Indstilling af lydstyrkedistribution til venstre/højre	10-4	Start af MP3-funktion, USB-datamedie	35-2
Indstilling af maks. lydstyrke ved tændt		Start af MP3-funktionen fra CD	35-2
strømforsyning	10-4	Start af radiofunktion	15-2
Indstilling af radioens modtager.....	15-1	T	
Indstilling af radiomodtageren	15-1	Tænd/sluk.....	10-3
Indstilling af tastfunktionen (KEY PRG).....	15-5	Tænd/sluk for bekræftelses-bip-lyd	10-4
J		Tænd/sluk for loudness	10-5
Justering af lysstyrke for radiobelysning.....	10-3	Tænd/sluk for RDS funktioner	15-2
		Titelinformationer, tænd/sluk for scrollefunktion	35-2
		Trafikinformation	20-1

Fortsættes på næste side

	Side		Side
Treble-reduktion under interferens (HCUT)	15-4	Visning a XM-serienummer	45-1
		Visning af titelinformation	35-2
U		W	
Udkastning af CD	30-1	WMA, CD-funktion (generel information).....	35-1
V		X	
Valg af Bluetooth®-apparat mhp. tilslutning	40-2	XM-kanaler, valg af gemte kanaler	45-2
Valg af bølgebånd/hukommelsesniveau	15-2	XM-radiofunktion	45-1
Valg af gemte stationer	15-3	XM-serienummer, visning	45-1
Valg af gemte XM-kanaler	45-2		
Valg af tilslutningstype (CON-TYPE)	40-2		

